

# Poener Tageblatt



Bezugspreis: In Posen durch Boten monatl. 5.50 zl., in den Ausgabestellen monatl. 5.— zl. In den Ausgabestellen in der Provinz monatl. 5.— zl., bei Raststätten durch Boten monatl. 5.40 zl. Postbezug (Polen u. Danzig) monatl. 5.40 zl. Unter Streifband in Polen u. Danzig monatl. 8.— zl. Deutschland u. übriges Ausland 3.— Am. Einzelnummer 0.25 zl., mit Illustr. Beilage 0.40 zl. — Bei höherer Gewalt, Vertriebstörung oder Arbeitsniederlegung besteht kein Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. Redaktionelle Zuschriften sind an die „Redaktion des Poener Tageblatts“, Poznań, Zwierzyniecka 6, zu richten. — Fernspr. 6105, 6275. Telegrammnummern: „Tageblatt, Poznań, Postscheck-Konto in Polen: Poznań Nr. 200283 (Concordia Sp. A. G., Družba i Wydawnictwo, Poznań). Postscheck-Konto in Deutschland: Breslau Nr. 6184.“



Anzeigenpreis: Im Anzeigenteil die abtgespaltene Millimeterzeile 17 gr, im Textteil die viergespaltene Millimeterzeile 75 gr, Deutschland 12 bzw. 60 Goldpf., übriges Ausland 100% Aufschlag. Blattgewicht n. schwieriger Satz 50%, Aufschlag. Abstellung von Anzeigen nur schriftlich erbeten. — Öffertengebühr 100 Groschen. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen und für die Aufnahme überhaupt wird keine Gewähr übernommen. — Keine Haftung für Fehler infolge unbedeutlichen Manuskriptes. — Anschrift für Anzeigenanträger: „Cosmos“ Sp. z o. o., Poznań, Zwierzyniecka 6. Fernprecher: 6275, 6105. — Postscheck-Konto in Polen: Poznań Nr. 207915, in Deutschland: Berlin Nr. 156102 (Cosmos Sp. z o. o., Poznań).

Steuerreklamationen selbständig u. richtig durch Das Polnische Einkommensteuer-Gesetz  
n. deutsch. Übersetzung Preis zu 7.50.  
zu haben in allen Buchhandlungen.

70. Jahrgang

Freitag, 26. Juni 1931

Nr. 144

## Frankreich an Amerika

Die Note überreicht — Der Shylockstandpunkt — Heute Kammerdebatte

(Telegramm unserer Berliner Redaktion.)

Pr. Berlin, 25. Juni. Die französische Antwort ist gestern dem amerikanischen Botschafter in Paris überreicht worden. Die offizielle Überreichung in Washington erfolgte durch den französischen Botschafter. Die Veröffentlichung wird am Freitag, dem Tage der Kammerdebatte, stattfinden. Über den Inhalt dieser Note ist doch wohl jetzt kaum mehr ein Zweifel nötig. Frankreich verlangt, wie schon berichtet, Zahlungen des angeschütteten Teiles der Annuität, als Ergänzung zum Hoover-Plan, dessen sonstige Vorteile nunmehr ständig der internationalen Schulden und Nichtausfüllung des Garantiefonds Frankreich erhalten bleiben wird. Die ungeschütteten Zahlungen sollen also von Deutschland an die B. I. B. geleistet werden. Die Bank würde zunächst die Beträge dem Konto der Gläubiger gemäß gut schreiben, die aber durch Stellung der Devisenbestände nicht in fremden Währungen umtauschen, sondern in Form von Krediten nach Deutschland zurückzugehen. Frankreich verlangt also, dass Deutschland seine ungeschütteten Zahlungen aus juristischen Gründen, vor allen Dingen, damit der Young-Plan formal weiter bestehen bleibt, weiter leistet, das ihnen aber die Beträge praktisch wieder in voller Höhe zugute kommen.

Gerade aber in diesem Punkte ergibt sich

der Konflikt mit den Vereinigten Staaten. Der Staatssekretär Stimson gab in einer Pressekonferenz gestern die Erklärung ab, dass der Moratoriumsvorschlag des amerikanischen Präsidenten auf einfacher Grundlinie ausgeführt sei. Von dieser Grundlinie werde nicht abgegangen werden. Besprechungen über etwaige Einzelheiten könnten nur nachher auf dem normalen Wege durch die diplomatischen Stellen und nicht durch die Presse erfolgen.

Man glaubt im Zusammenhang mit der französischen Antwort, dass die Europareise verschoben, wenn nicht ganz unwahrscheinlich geworden ist. Auf eine Anweisung aus Washington begibt sich der amerikanische Staatssekretär Mellon heute nach Paris.

Die Rede Brünings hat in Paris einen recht guten Eindruck gemacht. Briand oder Laval werden wahrscheinlich antworten, und von mancher Seite wird schon behauptet, dass ein französisches Chequers zu stande kommen wird. Alles hängt jedoch vom Parlament ab, in dem sich vor allem eine starke antiamerikanische Stimmung bemerkbar macht, während das Kabinett noch sehr schwach im Sattel sitzt und vor allem Briand scharfen Angriffen ausgesetzt werden dürfte.

## Schwierigkeiten bei der Ueberreichung der französischen Antwort in Washington

Washington, 24. Juni. (R.) Die Mitteilung, dass der französische Botschafter Claude Staatssekretär Stimson die französische Antwortnote zum Vorschlag des Präsidenten Hoover überreicht habe, wurde später von höherer Stelle dahin richtiggestellt, dass Botschafter Claude lediglich vom Reserenten für Westeuropa kurz empfangen worden sei. Man fügte hinzu, dass man eine Auskunft darüber, ob die Note übergeben wurde, strikt ablehne.

Staatssekretär Stimson hatte im Weißen Hause eine lange Konferenz mit Präsident Hoover, demstellvertretenden Schatzsekretär Mills und dem Führer der republikanischen Senatsfraktion, Senator Watson.

In der Presse wird hieraus gefolgert, dass man wahrscheinlich die französische Antwortnote als nicht formell empfangen betrachten mölle in der Erwartung, die französische Regierung zu einem grösseren Entgegenkommen bewegen zu können.

Die bereits früher gemeldete Anerkennung Stimsons, man werde von dem Grundprinzip des Vorschlags Hoovers nicht abweichen, erfolgte, nachdem der Staatssekretär durch den Botschafter der Vereinigten Staaten in Paris, Ed ge, über den Inhalt der französischen Antwort unterrichtet worden war.

In Regierungskreisen vertritt man den Standpunkt, dass angesichts der so kritischen Lage Deutschlands eine Teillösung, geschwiegige Deutschlands eine Zurückgreifen auf die Bestimmungen des Youngplans, Deutschland nicht die dringend benötigte Hilfe bringe.

Die Stimmung in Frankreich

London, 25. Juni. (R.) Nach dem „Daily Telegraph“ hat sich die Aufregung über den Vorschlag des Präsidenten Hoover, die nicht nur in den französischen parlamentarischen Kreisen, sondern allgemein in ganz Frankreich herrsche, noch keineswegs gelegt. Nach Ansicht des Berichterstatters ist diese Erregung erstmals auf die Furcht, die ungeschütteten Zahlungen des Botschafters zu verlieren, dann auf die Föhlung, mit der Frankreich dieser Vorschlag Hoovers bekanntgegeben sei, zurückzuführen. Obwohl man in offiziellen Kreisen Hoffnung hat, die französische Note Washington annehmen zu erscheine, äußerten verschiedene zuständige Botschafter Zweifel über die Stärke der von Washington an Frankreich gerichteten Warnung. Einige Kritik erzielte der französische Botschafter in Washington, Claude, weil er es bei der Bekanntgabe der

### Heute:

Leitartikel: Ein trauriges Kapitel. — Frankreich an Amerika. — Italiens Zustimmung. — Schwierigkeiten bei der Ueberreichung der französischen Antwort in Washington. — Die französische Presse über die Rede Brünings. — Offizielle Stellungnahme zur Brüningsrede in Polen. — Die Sparaktion der Regierung. — Aus den Konzertsälen. — Leichte Beserung in Polens Textilindustrie. — Polen und die Agrarverständigung.

### Beilage

„Aus aller Welt“:  
Weltpolitischer Beobachter. — Flughafen im Ozean. — Alte Königskronen. — Gleiches Recht für Flandern.

Präsident Hoover Verständnis für die Vorbehaltene Frankreich haben werde, die darauf hinausliefern, die Grundsätzlichkeit des Youngplans, den ja die amerikanische Regierung offiziell nicht kennt, voll aufrecht zu erhalten. Man vermutet in gewissen Kreisen, dass Verhandlungen zwischen Washington und Paris schon im Laufe des heutigen Tages durch Vermittelung Mellons eingeleitet werden könnten.

### Der Deutschlumsbundprozeß

Vor dem Strafanwaltsamt des Posener Appellationsgerichtes als Berufungsinstanz beginnt am morgigen Freitag, dem 26. Juni, der Prozeß gegen Hauptführer des Deutschlumsbundes. Gleichzeitig wird auch der Prozeß Graebe verhandelt, der seit der letzten Verkündung auf Beihilfe des Gerichtes mit dem eigentlichen Deutschlumsbundprozeß zusammengelegt worden ist. Die Verhandlung beginnt vormittags um 9 Uhr im Saal 10. Über den Prozeßverlauf werden wir berichten.

### „Excelsior“ über die Pläne einer französischen Kredithilfe für Deutschland

Paris, 25. Juni. (R.) Der „Excelsior“ will übrigens berichten können, dass innerhalb der französischen Regierung Verhandlungen geführt würden, und zwar auf Initiative und durch Vermittlung der B. I. B., um den Zentralnotenbanken die Möglichkeit zu geben, möglichst rasch einen gemeinsamen Kreditfonds zu schaffen, der der Reichsbank vorkommendfalls zur Verfügung zu stellen könnte. Man habe stets behauptet, dass Frankreich die größte Goldreserve und die größte Menge an flüssigem Kapital in Händen habe. Das sei allerdings richtig. Die französische Regierung habe verschiedentlich durch die Ministerpräsidenten, durch den Finanzminister und den Außenminister die Absicht Frankreichs bestanden, diese flüssigen Mittel in möglichst weitem Umfang jeder anderen Macht für eine internationale Zusammenarbeit zur Verfügung zu stellen. Man könne daher die Gewissheit haben, dass Frankreich mehr als ihm anteilmäßig zukomme, an der Rettung und Wiederaufbauung der deutschen Wirtschaft mitarbeiten werde.

Zu diesem Zweck werde es seineswegs nötig sein, neue internationale Konferenzen einzuberufen, ebenso wenig werde es nötig sein, neue internationale Kreditorganisationen zu schaffen, denn die B. I. B. existiere ja und mit ihr hätten ja die Zentralnotenbanken Beziehungen. Der Erfolg des Plans werde natürlich von einer klugen Entwicklung der deutschen Innen- und Außenpolitik abhängen.

### Stimson optimistisch

Washington, 25. Juni. (Reuter.) Staatssekretär Stimson war nach den geistigen Besprechungen im Weißen Hause über die Gegenbeschläge Frankreichs äußerst optimistisch. Was die Antwort Italiens zum Vorschlag Hoovers betrifft, so erfolgte diese ohne irgendwelche Vorbehalt politischer Natur. Wie der amerikanische Botschafter in Rom meldet, wünscht Mussolini lediglich die Einzelheiten der Durchführung des Plans genauer zu prüfen.

### Die Pariser Presse erhofft Verständnis bei Hoover

Paris, 25. Juni. (R.) Die gesamte Morgenpresse beschäftigt sich mit der französischen Antwortnote, die gestern abend in Washington überreicht worden ist. Über den Inhalt äußert sich keine Zeitung eingehend, jedoch erklärt man allgemein, man nehme an, dass

Ministerpräsident Mussolini hat auf Grund des Vorschlags des Präsidenten Hoover dem italienischen Botschafter in Washington das folgende Telegramm übermittelt:

Ich bitte Euer Exzellenz, der Regierung der Vereinigten Staaten von Amerika mitzuteilen, dass ich den Vorschlag des Präsidenten Hoover über die vollständige Einstellung der Schuldenzahlungen der Regierungen während eines Jahres geprüft habe.

Dieser Vorschlag legt Italien erhebliche Opfer auf, aber ich habe mich nach reislicher Überlegung entschlossen, ihm grundsätzlich meine herzliche Zustimmung zuerteilen.

Ich behalte mir vor, der dortigen Regierung

### Ein trauriges Kapitel

L. Inmitten der politischen und wirtschaftlichen Probleme, die gegenwärtig die Welt bewegen, muss an dieser Stelle einmal von gewissen Dingen gesprochen werden, die auf den ersten Blick vielleicht unerheblich erscheinen. Es handelt sich um eine Angelegenheit oder richtiger um eine Reihe von Angelegenheiten, aus unserem engeren und engsten Kreise. Diese Angelegenheiten aber sind in ihrem Zusammenhang Zeichen von etwas Größerem, und zwar schlimme Zeichen; darum sollen sie hier in aller Sachlichkeit klargelegt und erörtert werden.

Vor einiger Zeit empfing ich den Besuch eines aus Posen stammenden Deutsch-Amerikaners, der hierher gekommen war, um die Gräber seiner Eltern zu besuchen. Ich führte ihn; die Gräber befanden sich auf einem der älteren evangelischen Friedhöfe unserer Stadt. Während wir sie suchten, machten wir ein paar Beobachtungen, die besonders den Amerikaner aufs höchste befremdeten. Zunächst stießen wir auf einige halbwüchsige Burschen, damit beschäftigt, ein Gebüsch prächtiger Blütensträucher zu plündern. Ganz planmäßig schienen sie dies zu betreiben; darauf ließen die mitgeführteten Körbe, zum Teil bereits mit Blumen gefüllt, schließen. Der von uns sofort alarmierte Friedhofswärter schüttelte nur resigniert den Kopf und schilderte uns seinen hoffnungslosen Kampf mit den Verwüstern, die bei ihren fast täglichen Besuchen sich nicht darauf beschränkten, Blumen, Bäume und Sträucher zu plündern, sondern sogar die Grabsteine und Einfassungen in der niederrüchtigsten Weise demolierten. Ein Rundgang durch den Friedhof zeigte uns die Ergebnisse dieser traurigen Tätigkeit: zerbrochene Kreuze, beschmierte Inschriften, ganze Teile der Grabmäler und Einfassungen gestohlen, auch der Blumenschmuck der Gräber vielfach entwendet oder zerstört — ein Bild, das um so wehmütiger stimmen müsste, als andererseits überall auf die Instandhaltung des Friedhofes verwandte Mühe und Sorgfalt zu beobachten war. Der Wärter erzählte ferner, dass allerlei Gesindel mit

### Der Pfadfinderprozeß verlängert

Posen, 25. Juni. Wie soeben mitgeteilt wird, ist nach nahezu viertägiger Verhandlung der Prozeß gegen Dr. Burhard, Mielle und Preuß kurz vor Beendigung der Verteidigungsreden, wegen Erkrankung eines Richters auf den 6. Juli verlängert worden. An diesem Tage werden dann die Verteidiger ihre Plädoyers fortführen, und am gleichen Tage soll auch das Urteil verkündet werden.

Vorliebe die Ruhestätte der Toten zum Schauplatz ihres Treibens wähle; an manchen Tagen wimmele es förmlich von Liebespaaren, und einmal habe er gar ein paar Kerle beim Kartenspiel auf einem Grabhügel angetroffen. Eine noch so sorgfältige Auflösung nutzte wenig, denn der Friedhof sei groß, dicht bewachsen und von allen Seiten leicht zugänglich.

Der Amerikaner schüttelte den Kopf über diese Kulturschande; in Amerika, meinte er, sei derartiges undenkbar; einen aufrichtigen Tat angetroffenen Friedhofschänder würde man kurzerhandlynchen. Ob denn bei uns alle Friedhöfe solchen Verwüstungen ausgesetzt seien? — Ich musste ihm darauf antworten, dass zwar allgemein auf Friedhöfen, auch auf katholischen, viel gestohlen würde; der schrankenlose Vandal-

lismus des Gesindels aber richte sich vorzugsweise gegen die evangelischen Friedhöfe. Es war mir schmerzlich, bei dem Besucher einen so ungünstigen Eindruck über unsere Heimat hervorzurufen, aber ich mußte zugeben, daß vielfach nicht einmal Habicht, sondern blinder Hass und Zerstörungswut das Motiv dieser Gemeinheiten sei.

In der Tat stehen wir hier vor einer Kulturschande, wie sie ärger nicht gedacht werden kann. Und nicht auf die Stadt Posen allein ist sie beschränkt; fast täglich werden uns aus der näheren und weiteren Umgegend neue Fälle der Friedhofschaändigung gemeldet, ja, vielfach handelt es sich dabei um organisierte Unternehmen, die um so abscheuerweckender sind, als sie vor keiner Schranke der Pietät halt machen. Man muß sich geradezu fragen: gehen denn diesem Volk die primitivsten Gefühle der Achtung und Erfurcht vor den Verstorbenen ab? Wenn derartiges in Moskau geschieht, wird niemand sich wundern; daß aber sich dieser Gesinnungsbolschewismus bei uns immer breit und breiter macht, ist ein sehr bedenkliches Zeichen.

Unsere evangelischen Friedhöfe dürfen nicht zum Gegenstand der Haßorgien, die die Toten bis ins Grab verfolgen, werden! — Aber es sind nicht die Friedhöfe allein. Wohin man in unserem Lande kommt, hört und sieht man es: eingeworfene Kirchenfenster, gemeine Schmierreien an den Mauern, die allen religiösen Gefühlen ins Gesicht schlagen; wer wollte alle die Niederträchtigkeiten aufzählen, die ersonnen werden? — Zugegeben: überall gibt es Lumpenpack, das vor einer Kirchenschändung nicht zurückstellt. Auch in katholischen Kirchen werden leider oft genug die Opferkästen erbrochen, Gefäße und Kultgegenstände geraubt. Bei den Anschlägen gegen evangelische Kirchen aber handelt es sich meistens nicht um Diebstähle, sondern um ganz ordinäre Beleidigungen, und die Hartnäckigkeit und Regelmäßigkeit, mit der sie wiederholt werden, hat einen tieferen Hintergrund.

Wir sind weit entfernt davon, den Behörden, vor allem der Polizei, den Vorwurf zu machen, als ob sie nicht mit genügender Energie gegen dieses Unwesen einschritte. Wir wissen, daß gerade in der heutigen Zeit, in der die unsauberer Elemente fast überhandnehmen, es schlechterdings unmöglich ist, jeden einzelnen Lumpenständig zu bewachen. Wir wissen auch, daß die Polizei in den Fällen, in denen sie der Schuldigen habhaft werden konnte, ihre Pflicht gewissenhaft erfüllt hat. Vielmehr richtet sich unsere Beschwerde gegen die Allgemeinheit, gegen die Gesellschaft, die durch ihre Haltung diese Satiregeln duldet und — wenn auch nicht bewußt — fördert.

Denn das eine ist klar: wenn irgend so ein Lümmel sich an den Heiligtümern der anderen Konfession vergeht, so handelt er zwar,

# Offizielle Stellungnahme zur Brüningsrede

## Die polnische Auffassung

(Teleg. unseres Warschauer Berichters)

■ Warschau, 25. Juni.

In Anbetracht der Bedeutung der Brünings-Rede hat sich die halbamtliche Nachrichtenagentur Iskra an maßgebende Stellen der polnischen Politik gewandt und sie um ihre Stellungnahme zu der Rede des deutschen Reichskanzlers gebeten. Die offiziellen polnischen Kreise äußern sich über diese Rede wie folgt:

Besondere Beachtung verdient in der Rede des Kanzlers der Abschnitt, in dem der Vorschlag des Präsidenten Hoover nicht nur als zur Erreichung des internationalen Vertrauens auf wirtschaftlichem Gebiete führt, charakterisiert wird, sondern als Absicht zur Befreiung der politischen Verhältnisse in den einzelnen Ländern von dem gegenwärtigen Druck sowie zur Unterstützung und Verstärkung der friedlichen Beziehungen zwischen den Völkern, die auf internationale Zusammenarbeit gestützt sind. Die Erklärungen des Reichskanzlers Brünings enthalten weiterhin die entschlossene Ankündigung des deutschen Willens, sich allen Tendenzen, die zur Vergrößerung der Spannung in den politischen Beziehungen zwischen Deutschland und seinen Nachbarn, also auch Polen führen können, entschieden entgegenzustellen. Die polnische Regierung stand und

steht auf dem Standpunkt, daß alle Absichten auf eine wirtschaftliche Stabilisierung in Europa lediglich dann ihren Zweck erreichen werden, wenn eine entsprechende Atmosphäre des Vertrauens und eine Entspannung in den Beziehungen zwischen den Staaten eintritt. Die Zukunft wird zeigen, in welchem Umfang die Ankündigung des Kanzlers Brünings in der politischen Richtung Deutschlands verwirklicht werden können.

Das offizielle Regierungsorgan, die „Gazeta Polska“, setzt von sich aus dieser Erklärung der offiziellen polnischen Regierungskreise hinzu, daß die polnische Regierung bereits seit einer Reihe von Jahren an der Entwicklung normaler und guter Beziehungen zu allen Staaten arbeitet. Dieses Vertragen der polnischen Regierung hat seinen Ausdruck vor allen Dingen mit dem Abschluß von Verträgen mit einzelnen Staaten gefunden. Kürzlich waren erst von dem polnischen Parlament die Verträge mit Deutschland, d. h. der Liquidations- und der Handelsvertrag, ratifiziert, was eine bedeutende Etappe auf dem Wege der polnischen Verständigung mit seinen Nachbarn darstellt. Der Kanzler Brünings kann versichert sein, daß er auf der polnischen Seite entsprechendes Verständnis und Bereitschaft zur weiteren Zusammenarbeit zwischen den Völkern finden würde.

Der sozialistische „Populaire“ erklärt, jetzt habe der Ministerpräsident Laval das Wort. Es erscheine unmöglich, daß er sich dem Appell Brünings verschließe. Die Lage sei ernst, als daß man zulassen könne, daß die Dinge sich in die Länge ziehen.

Ein Teil der Rechtsopposition zeigt sich zurückhaltend. So sagt das „Echo de Paris“: Gewisse Kreise trüten dafür ein, daß Frankreich auf die amerikanische Vermittlung, um Deutschland Geschenke zu machen, der moralischen Nutzen Frankreich nicht einmal erhalten, verzichten möge, um direkt mit den Reichsministern zu verhandeln.

## Verurteilung von 7 Stahlhelmlern in Thorn

■ Warschau, 25. Juni. (Eig. Teleg.)

Vor einigen Tagen hat bekanntlich die Grenzwache an der pommerschen Grenze in Nordpommern 7 Stahlhelmler verhaftet, die in voller Uniform — wahrscheinlich aus Unkenntnis der Grenze — die polnische Grenze überschritten hatten und auf Danziger Gebiet getreten waren. Diese Stahlhelmler standen gestern vor dem Bezirksgericht in Thorn und wurden im beschleunigten Verfahren zu der außerordentlich hohen Strafe von einem Monat Gefängnis verurteilt. Bekanntlich sind polnische Militärsieger, die in voller Uniform und mit Militärflugzeugen die Grenze überflogen und in Deutschland notlanden mußten, stets zu viel geringeren Strafen verurteilt worden.

## Vertreter der polnischen Kaufmannschaft beim Handelsminister

■ Warschau, 25. Juni. (Eig. Teleg.)

Der neue Handelsminister Sarnecki empfing gestern den Oberen Rat der Kaufmannschaften und Verbände Polens, die die Ansichten und Forderungen der polnischen Kaufmannschaft auf dem Gebiet der Verwaltung, der Steuerpolitik, der Sozialversicherung, der Handelsversicherung sowie der Organisation des Außenhandels unterbreiteten. Diese Forderungen stellen einen Teil des Programms der Kaufmannschaft für eine Verbesserung von Handel und Wirtschaft im Inlande dar. Der Handelsminister nahm von diesen Forderungen Kenntnis und beschränkte sich auf die Zuversicherung, daß er sie in den nächsten Tagen erwägen würde.

## Die französische Presse über die Rundfunkrede Dr. Brünings

Paris, 25. Juni. (R.) Die Rundfunkrede des Reichskanzlers Dr. Brünings findet in der heutigen Morgenpresse allgemeine Beachtung.

„Matin“ stellt fest, daß sie hervorragend sei und daß Außenminister Briand sich hierüber gestern des längeren mit Botschafter von Höess ausgesprochen habe. Die französische Regierung begrüßt sehr herzlich den Gedanken eines Besuchs der Reichskanzler, sobald die Lage in Berlin ihnen eine Reise gestatte.

„Petit Parisien“ äußert, Reichskanzler Dr. Brünings habe mit einer Kühnheit, die man anerkennen müsse, und die sogar alles das, was Gustav Stresemann in diesem Sinne versucht habe, übertrifft, die Unregung gegeben, daß Frankreich und Deutschland innerlich die Vergangenheit überwinden und sich entschlossen auf den Weg einer vertrauensvollen und loyalen Zusammenarbeit begeben mögen.

„Journal“ sagt, bevor Frankreich zu der Erklärung des Reichskanzlers Stellung nehme, müsse es wissen, was die Deutschen wollten. Wollten sie von der finanziellen Hilfe sprechen, die Frankreich Deutschland leihen könnte, oder von den Garantien zur Beruhigung, die sie etwa Frankreich zu geben geneigt wären? Vor allem werde in dieser Hinsicht die Aufnahme, die man in Deutschland im französischen Gegenvorschlag bereiten werde, interessant sein.

„Republique“ meint, man müsse das Angebot Brünings annehmen. Man müsse Deutschland freimüdig sagen, daß es, wenn es den Weg der Hitler-Leute beschreite und moralisch und materiell rüste, die Annäherungspolitik verhindere, daß es aber, wenn es moralisch und materiell abrüste, Frankreich begünstige.

## Aus den Konzertälen.

### Großpolnische Musikschule.

Den Aufmarsch der mit dem Jahresendergebnis ihrer musikalischen Arbeit aufwartenden Posener Musikschulen vervollkommen und schloß die unter Leitung von Dr. Piotrowski in der ul. Fr. Ratajczaka 36 belegene „Großpolnische Musikschule“. Nicht weniger als drei öffentliche musikalische Juryschaustellungen waren es, mittels derer entsprechend der hohen Schülerfrequenz die erzielten künstlerischen Leistungen Furore machen sollten. Der Unterdenkmertyp einer Zeitung ist, wie ich erst kürzlich betonte, eigentlich nicht dazu da, als Tarnfalte eines herzlich erwünschten Empfehlungsschildes zu dienen. Es sind letzten Endes Ereignisse rein familiärer Natur, die sich in solchen öffentlichen Musikschulöffentlichen abzuspielen pflegen. Der Kritiker ist dort zwar ein mehr oder weniger gesehener Gast, im übrigen hat er eine etwa nötig gewordene negative Einführung in der Garderobe abzugeben. Daf in der „Großpolnischen Musikschule“ die Erziehung zu wahren Kunstbegriff gepflegt wird und befürchtet wird, darüber war ich mir nicht im Zweifel. Das Lehrerkollegium ist derbechaffen, daß die Anstaltsleitung nicht zuviel sagt, wenn sie verspricht, daß in ihren Räumen mit Ernst und Sachkunde ausgebildet wird. Die Bedeutung derartiger abschlusmäßigen Veranstaltungen kann selbstverständlich — ich wiederhole mich hier — nicht dadurch künstlich gesteigert werden, daß man ihnen den Mantel einer kritischen Wertungsfähigkeit umhängt. Das ginge zu weit. Aber weshalb wiederum sollen musikalische Bildungsereignisse unbeachtet bleiben, die einem Interesse von über Durchschnittsgröße abnötigen? Da sind verschiedene Namen zu nennen: J. Puzinski (Klasse Dr. Piotrowski), der seinen Namen famos erschafft hatte, L. Sawicka (Klasse Malawski), die keine Bedenken haben

könnte, als jugendlich dramatische Sängerin vor den Souffleurkästen zu treten, T. Witusk (Klasse Skrzyniewski), der bereits ziemlich tief in Chopin eingedrungen ist, und W. Lisowna (Klasse Malawski), die in „Elysium“ aus „Lohengrin“ eine Aufführung an den Tag legte, über die man erfreut sein konnte. Naturgemäß gab es auch künstlerische Meister. Sowohl auf Streichinstrumenten — u. a. bei einem Konzertino von Klengel — als auch am Flügel — z. B. As-dur Polonaise von Chopin — ging es mitunter Langharmonisch recht wüst zu. Manche Klavierbegleitungen fallen auch unter diese Rubrik der musikalischen Uebertretungen. Ich darf diese Aufführungen nicht schließen, um noch nachträglich den Vortrag des G-moll Violinkonzerts von Bruch durch A. Nowicki hervorzuheben. Ein Satz hätte vermutlich genügt, um den Nachweis zu erbringen, daß hier die Schule von St. Pawłak einer Fülle musikalischen Darstellungswillens den Weg gebahnt hat.

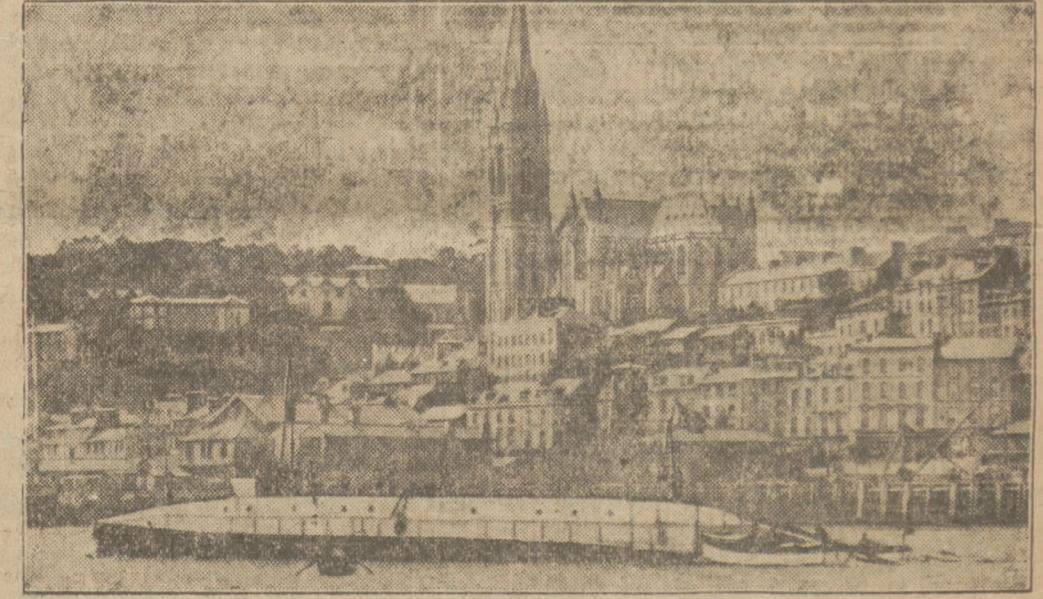
Wie das nun so ist: Ein Unterschied zwischen guten, mittelmäßigen und zweifelhaften Leistungen wurde nicht gemacht. Auf der ganzen Linie der Zuhörer kochten die Herzen von Begeisterung. Der „Großpolnischen Musikschule“ sei ein ähnlicher Erfolg auch in Zukunft zu gönnen.

Alfred Loake

## Bücherisch

Walther Böck: Mathilde. Ein Leben um Heinrich Heine. (G. P. Tal u. Co., Verlag, Wien.) Heinrich Heine war sein ganzes langes Leben hindurch heimatlos, und er ist es bis auf den heutigen Tag geblieben. Vor kurzer Zeit jährte sich zum fünfzigsten Male der Todestag Heinrich Heines, und noch immer wird er bestimmt, wenn nicht verunglimpt, was aber am allergrößten ist, nicht verstanden. Aberg noch ist es Mathilde, Heines treuester Gefährtin, er-

gangen, denn sie ist selbst von den Freunden Heines nicht verstanden worden. Gewiß, Mathilde konnte nicht lesen und schreiben; nie hat sie die Gedichte, die Heine ihr widmete, gelesen, aber sie hat ihn geliebt, und er hat darob gewußt, sie hat ihm den Schwung gegeben, für den wir ihm dankbar sind, statt ihr den Dank abzustatten. Heine war sehr eifersüchtig, wie alle Menschen, die selbst nicht treu sind; er beobachtete sie mit gründlosem Argwohn, aber er war seit an sie getreten, er konnte nicht los, und wenn er einmal von ihr wegging, immer kam er zurück. Je länger er fortfiel, um so unauftahmbarer zog es ihn zurück zu Mathilde. Bevor er endgültig mit ihr zusammenzog, sollte sie sich Bildung erworben haben, so wollte es Heine, und deshalb ging sie in ein Pensionat, um dort zu lernen. Sie lernte dort fleißig alles, was Heine interessierte, sonst nichts, wozu auch sie lebte einzig und allein für ihn, was hätte sie sonst noch wissen wollen! Heine betrachtete Mathilde erst aus Versorgungsrücksicht und Ebberechtigung vor einem Duell mit Strauss; die Sicherstellung ihrer Zukunft war seine dringendste Sorge auch in den Zeiten seines furchtbaren Leidens. Mathilde selbst war ihr Leben lang ein Kind, und sie war es in einer natürlich-selbstverständlichen Art; am zehnjährigen Krankenbett Heines aber wuchs sie zu großem Frauenton heran, ihre Liebe wuchs über sie hinaus, machte sie groß, und trotz quälernder Eifersucht hat sie es zuwege gebracht, Elise Krientz überzeugend am Krankenbett Platz zu machen, um dem Sterbenden diese Freude zu bereiten. Mathilde hat mit und für Heine gelebt, und das hat sich nicht geändert, als er starb; sie lebte länger als an seiner Seite, allein für ihn und starb an seinem Todestag. Nur ein Dichter könnte uns diese Gestalt so nahe bringen, und auch ihm sind dies nur gelungen, weil er diese Gestalt liebte, und er gab von dieser Liebe an uns ab, an alle die Heinrich Heine lieben, und nun auch Mathilde, das ewige Kind. Dr. H. A.



U-Boot „Nautilus“ nach Irland abgeschleppt

Das schwerbeschädigte U-Boot im Hafen von Queenstown. Das U-Boot „Nautilus“ des Polarjägers Sir Hubert Wilkins, das auf seiner geplanten Fahrt zum Nordpol auf dem Atlantischen Ozean eine schwereavarie erlitt und von dem amerikanischen Schlachtkreuzer „Wyoming“ in Schleppfahrt genommen wurde, erreichte den Hafen von Queenstown (Irland).



## Weltpolitischer Beobachter

**Hoovers Vorschlag und die interalliierten Schuldner — Ende der österreichischen Regierungskrise**

E. Jh. Schon vor acht Tagen wiesen wir an dieser Stelle auf die Möglichkeit einer amerikanischen Initiative in der Tributfrage hin. Inzwischen hat Hoover tatsächlich seinen Vorschlag einer Stundung aller den Vereinigten Staaten von fremden Regierungen geschuldeten Zahlungen während des am 1. Juli 1931 beginnenden Haushaltjahrs unter der Bedingung gemacht, daß die wichtigeren Gläubigerstaaten ebenfalls alle ihnen geschuldeten Zahlungen für ein Jahr aussetzen. Außerdem schlägt die amerikanische Regierung einen einjährigen Aufschub aller Zahlungen auf Schulden der Regierung, Reparationen und Wiederaufbauschulden vor.

Dieser Vorschlag des amerikanischen Präsidenten bedeutet für Amerika den Verzicht auf 950 Millionen. Für die Gläubigerstaaten erstreckt sich der Verzicht auf ein Mehr von 740 Millionen, die sie von Deutschland als Nettoentshädigung, also als Überschüß, zu erhalten hätten. Amerika hat selbstverständlich seinen Vorschlag nicht aus politischem Idealismus gemacht, sondern weil die letzten Ereignisse in Deutschland es zu der Überzeugung gebracht haben, daß Deutschland in dem mehreren Milliarden amerikanischer Dollars investiert sind, vor einem erneuten wirtschaftlichen Zusammenbruch steht, der weitere weltwirtschaftliche Folgen und mittelsbare und unmittelbare Schädigungen für Amerika zur Folge haben müßte.

Die Stellungnahme der verschiedenen Gläubigerstaaten zu dem Hooverschen Vorschlag stuft sich ihren wirtschaftlichen Interessen entsprechend verschieden ab. England schuldet Amerika 300 Millionen in dem hier in Frage stehenden Jahr, erhält aber Reparationen im Umfang von 362 Mill. Wenn es also nach den vorangegangenen Befreiungen in Chequers für die Notwendigkeit eines Verzichts auf die deutschen Reparationsleistungen Verständnis bekommen hat und den amerikanischen Vorschlag begrüßt, so vor allem deshalb, weil sein tatsächlicher Verlust verhältnismäßig gering ist. Italien müßte schon größere wirtschaftliche Zugeständnisse machen. Es hat 191 Millionen zu bekommen, wovon es 148 Millionen abzahlen muß. Ein Verlust von 43 Millionen ist für dieses Land, das sich ja in einer erheblich schärferen Wirtschaftskrise befindet als England, schon empfindlicher. Es ist deshalb bei dem berüchtigten „heiligen Egoismus“ des Faschismus nicht weiter verwunderlich, wenn Italien Bedingungen stellt. Deutschland soll, so schreiben sämliche maßgebenden italienischen Zeitungen auf seine Zollunionssätze mit Österreich Verzicht leisten. Italien fürchtet, daß eine wirtschaftliche Erholung Deutschlands zu einer Verstärkung seiner Initiative in Richtung auf einen Anschluß mit Österreich führen wird. Dieser Plan einer Zollunion mit der Möglichkeit politischer Weiterungen ist Italien deswegen so unsympathisch, weil es fürchtet, daß Deutschland seinen politischen Machtbereich auf das gesamte Donaubaum ausdehnen könnte, ein Gebiet, auf das Italien selbst seine größten außenpolitischen Hoffnungen setzt.

Frankreichs ablehnende und zurückhaltende Stellungnahme zu den Hooverschen Plänen erklärt sich vor allem aus dem großen Verzicht, der ihm zugemutet wird. Es erhält von Deutschland 840 Millionen, von denen es nur genau die Hälfte weiterleiten muß. Aber dieser Verzicht — auch Frankreich sollte das einsehen — könnte vielleicht den Anstoß für eine Ankurbelung des Weltwirtschaftsorganismus geben, der Frankreich zumindest nicht schaden könnte. Seinem Wesen nach bedeutet Hoovers Vorschlag eine Negation des Young-Plans insoweit, als er die Teilung der Annuitäten in einen geschützten und einen ungeschützten Teil leugnet. Auf der Basis dieses Vorschlags könnte also eine grundlegende Reform der Reparationszahlungen in Angriff genommen werden, weswegen Frankreich offenbar die größte Sorge hat. Die Anerkennung und Unantastbarkeit der ungeschützten Annuitäten scheint es darum mit aller Energie zu verteidigen zu wollen, um den Young-Plan als endgültige Regelung respektiert zu wissen. Bestensfalls dürfte Frankreich auf der Basis des italienischen Vorschlags zu einer Kompromißlösung bereit sein. Deutschland wird noch einen gefährlichen Kampf auszufechten haben, um die Stundung der Reparationen nicht mit einem Verzicht auf seine Zollunionssätze zu bezahlen.

Vielleicht geben sich Amerika, England und die übrigen Entente-Staaten übertriebenen Hoffnungen in bezug auf eine gründliche Sanierung Deutschlands durch die Durchführung des Hooverschen Vorschages hin. Die letzte Notverordnung deute ja günstigenfalls nur das Defizit des Reiches, während das der Länder und Gemeinden zum größten Teil ungedeckt geblieben ist. Deutschland hätte also unter Zugrundeziehung der neuesten Steuereingangsstatistiken für 1931/32 noch etwa eine Milliarde weiterer Mittel erschließen müssen, damit Reich, Länder und Gemeinden in ihren Zahlungsverpflichtungen weiter nachkommen könnten. Eine Stundung der nächsten Annuität könnte dieses noch offene Defizit decken, vielleicht sogar die Notverordnung in einigen Punkten mildern. Große Schäfe und Reserven wird auch die Stundung der Annuität dem Deutschen Reich nicht schenken. Für dieses gewaltige Land wird es besten-

sfalls die Lockerung der furchtbaren Zwangsjacke für ein Jahr bringen.

Weltwirtschaftlich gesehen, bedeutet die Stundung dieser einen Annuität in Höhe von 1,7 Milliarden ja außerordentlich wenig, und es gehört schon ein großer Optimismus dazu, um zu glauben, daß der Hooversche Schritt der lahmgelegten Weltwirtschaft wirklich befriedende Impulse geben kann. Jedenfalls besteht die Möglichkeit, daß durch gesunde wirtschaftliche Investitionen die Weltwirtschaft wieder in Bewegung kommt.

Ganz unverständlich ist die Haltung Polens zu dem Hooverschen Vorschlag. Polens Ansprüche auf Grund des Young-Plans belaufen sich für die in Frage kommende Zeit auf 0,5 Millionen Reichsmark. Dieser kleine Verzicht würde vielfach dadurch vergolten werden, daß bei seiner engen wirtschaftlichen Verbundenheit mit Deutschland eine Sanierung dieses Landes auch ihm neue Kräfte, die es wahrtig braucht, direkt und indirekt zu führen müßte.

Die entschlossene Haltung Amerikas und Englands in der Reparationsfrage droht für Frankreich zu einer zweiten Schlappe zu werden nach seiner Niederlage, die es sich durch seine Einmischung in die österreichische Regierungskrise ge-

holt hat. Bekanntlich ist der Zusammenbruch der österreichischen Kreditanstalt nicht ohne französischen Einfluß erfolgt. Frankreich ist es geflüchtet, Schober als das eigentliche Hindernis einer österreichischen Finanzanierung hinzustellen. Frankreich bot sich zur nationalen Hilfsstellung für Österreich an, wenn man sich entschloß, Seipel als den Frankreich genehmigen Kanzler an die Spitze der österreichischen Regierung zu stellen. Das Dazwischen treten Englands, das der österreichischen Währung durch eine Anleihe aufhalf, hat zu der französischen Schlappe geführt, die dann weiter zur Folge hatte, daß innenpolitisch bis auf zwei neue Männer das alte Kabinett weiter die politischen Geschäfte Österreichs führt. Außenpolitisch verdankt Österreich der Festigkeit und Geschicklichkeit Schobers, des Bizekanzlers und Leiters der auswärtigen Politik, seine Rettung von einer französischen Unterjochung. Das Erfreuliche an der Lözung der österreichischen Regierungskrise ist, daß sich die neue „alte“ Regierung weitestgehender Sympathien im Lande erfreut, die es durch eine überflüssige Nachgiebigkeit in seiner außenpolitischen Orientierung in der Frage der Zollunion mit Deutschland, hinter der die überwiegende Mehrheit des österreichischen Volkes steht, nicht wird verschmerzen wollen.

## Flughäfen im Ozean

Aus Amerika wurde gemeldet, daß der Vertrag für die Atlantik-Inseln unterzeichnet worden ist.

Ein langer Traum der Menschheit, der regelmäßige Flugzeugverkehr über den Atlantischen Ozean, steht vor der Vermirkung. Schon seit zwei Jahren lehrt immer und immer wieder der Plan wieder, einige künstliche Inseln im Ozean zu errichten, um auf diese Weise den Flugzeugen Zwischenlandungen zu ermöglichen und den Flugzeugverkehr zu erleichtern. Bisher konnte aber dieser Plan, trotzdem alle technischen Schwierigkeiten bereits überwunden waren und auch das nötige Geld, etwa eine Milliarde Mark, zur Verfügung stand, nicht verwirklicht werden. Im letzten Augenblick tauchte immer die Fiktion vor der angeblichen „Freiheit der Meere“ auf und verhinderte es, daß das Projekt ausgeführt wurde.

### Die Vorgeschichte.

Die Pläne zur Errichtung der künstlichen Inseln im Ozean machten trotz dieser Schwierigkeit weitere Fortschritte. Als vor etwa drei Jahren der amerikanische Ingenieur Edward R. Armstrong mit einem gigantischen Projekt vor die Öffentlichkeit trat, glaubten selbst die Fachkreise, daß es bei dem heutigen Stand der Technik un durchführbar sei, Inseln im Ozean sicher zu versetzen. Armstrong ließ sich aber nicht beirren. Zuviel hieß es, das notwendige Kapital für diesen phantastisch klingenden Plan zu sichern. Armstrong verstand es, das Bankhaus Morgan von der Durchführbarkeit des Projektes zu überzeugen, und Morgan übernahm auch die Finanzierung der künstlichen Inseln. Nun trat der Ingenieur mit einer der größten amerikanischen Werften, mit der Sun Shipbuilding Company in Pennsylvania, in Verbindung. Mit Hilfe dieser Werft gelang es ihm, ein zwölf Meter langes schwimmendes Inselmodell zu erbauen, das in der Chawsecks Bay die Probe auf die Brauchbarkeit glänzend bestand.

### Die Ozean-Insel.

Nun war man wieder einen Schritt weiter. Jetzt konnten auch die Einzelheiten ausgearbeitet werden. Es sind acht Inseln vorgesehen, die in einem Abstand von je 740 Kilometern im Ozean veranfert werden sollen. Die Inseln werden 330 Meter lang, an den Enden 55 Meter und in der Mitte 100 Meter breit sein. Jede Insel wird aus einer großen, auf 32 flühen ruhenden Plattform bestehen, deren Oberfläche sich etwa 4 Meter über dem Meeresspiegel befindet. Die Inseln werden also den Wellen nur wenig Widerstand bieten. Überdies werden die Inseln so gebaut sein, daß man sie auf 450 Meter verlängern kann. Auf einer jeden Insel werden sich neben der Flughalle, Gasolin- und Deltanks sowie Reparaturwerkstätten befinden. Auch ein Meteorologisches Institut und ein Hotel mit Restaurant soll auf diesen Inseln errichtet werden.

### Die Verankerung der „Seeflughäfen“.

Die wichtigste Frage bleibt aber die sichere Verankerung dieser künstlichen Inseln — fast möchte man sagen „Seeflughäfen“ —, damit sie im Winde zwar ihre Richtung ändern können, aber nicht ihren Platz. Der Erfinder löste, wie er am Versuchsmodell demonstrierte, auch dieses schwierige Problem. Er konstruierte eine Boje, die einer horizontalen Anzugskraft von 300 000 Kilogramm widerstehen kann und durch ein 300 Meter langes Kabel mit der Insel verbunden ist.

Die erste Insel wird zwischen New York und den Bermuda-Inseln errichtet. Zwei Stahlkabel von 4500 Meter Länge werden nun dort an der von Armstrong konstruierten Boje befestigt. Diese Stahlkabel laufen am Ende in 15 Meter lange Stahlketten aus. Eine doppelte Scheibe aus Gußstahl mit 15 000 Kilogramm Eigengewicht dient als Anker.

### Die künstliche Flugroute.

Dadurch, daß acht Inseln errichtet werden, kann der Flugweg viel südlicher gelegt werden, um so den Flug durch Nebel und Treibis nach Möglichkeit zu vermeiden. Den Flugdienst sollen Hydroplane durchführen. Ist eine Notlandung auf hoher See notwendig, so kann von der nächstgelegenen Insel ein Grotzrettungsboot in kürzester Zeit zur Hilfe eilen. Bei großen Stürmen können die Hydroplane in der Flughalle untergebracht werden, während die Fahrgäste im Inselhotel alle Sicherheiten vorfinden.

Selbst der mächtigste Orkan kann diesen künst-

## Das Völkergemisch in Berlin

Meine als 136 000 Ausländer  
wohnen ständig in der Reichshauptstadt

Berlins Charakter als Weltstadt und Metropole des Ostens findet seinen Niederschlag in dem Völkergemisch, das hier in der Reichshauptstadt zusammen lebt. Alle deutschen Gaue und Stämme sind dort vertreten, am stärksten die Bewohner der östlichen Provinzen. Süddeutschland stellt einen geringen Anteil an der Berliner Bevölkerung, während die Rheinländer auffallend stark vertreten sind. Seinen internationalen Anstrich bekommt Berlin durch die Ausländer, die aus allen Teilen der Welt zur Reichshauptstadt kommen und hier sesshaft werden. Genau 136 336 Ausländer wohnen ständig in Berlin, ihre Zahl verändert sich von Jahr zu Jahr nur unwesentlich, und nur in den Zeiten der Inflation und des großen Ausverlaufs in Deutschland war ein starker Zustrom der dollarstarken Ausländer zu verzeichnen. Von den in Berlin ansässigen Ausländern stammen nicht weniger als 23,3 Prozent aus Polen, Österreich stellt 17,2 Prozent und die Tschechoslowakei 13,4 Prozent. Diese drei Staaten sind das führende Element in der Berliner Ausländerkolonie. An vierter Stelle kommt wieder ein Ostal, die Sowjetunion, die über 10 000 Staatsangehörige in Berlin zählt. Die romanischen Völker Europas sind mit 1093 Franzosen, 2131 Italienern und 302 Spaniern in Berlin vertreten. Großbritannien und Irland stellen 2426 Berliner Bürger und Holland mit 2270 fast ebenso viele. Die neutrale Schweiz hat hier fast 4000 Eidgenossen, außerdem sind auch noch 1410 Türken, 5820 Burgenländer aus Ungarn, 1610 Dänen und 2820 Rumänen in Berlin zu zählen. Die übrigen Völker Europas sind mit weniger als tausend Einwohnern in Berlin vertreten.

Aus den Vereinigten Staaten sind 2103 USA-Bürger zu uns über den großen Teich gekommen, aus Sudamerika 1084, darunter 286 Argentinier und 108 Chilener. Bei den 1879 Asiaten sind die Japaner und Chinesen in der Überzahl. Die Völker des schwarzen Erdteils Afrika und Australiens haben nur 146 Stammesgenossen an der Spree, und schließlich sind noch rund 12 000 Ausländer in Berlin, deren Staatsangehörigkeit nicht einwandfrei zu ermitteln war.

Ganz lebhaft und gleichsam mit dem echten Berliner Blut vermengt wurden aber nur wenige 88 Ausländerinnen, die sich einen wahren Berliner zum Manne nahmen, und 136 Ausländer, die eine Berlinerin als „bessere Hälfte“ heirateten.

## Gleiches Recht für Flandern!

Lode van Dijck, ein junger Arbeiter aus Antwerpen, hat am 28. Mai an den belgischen Kriegsminister folgenden Brief geschrieben:

Der unterzeichnete Lode van Dijck, geboren in Zwijndrecht am 29. August 1911, wohnhaft in Antwerpen, Lange Kongstraat 6, der zum 6. Linien-Regiment, 2. Infanterie-Batterie, ausgetragen ist und am 29. Mai zu diesem Regiment einrücken soll, erklärt:

Im Hinblick darauf, daß in dem Königlichen Gelöbnis nach dem Weltkriege (gleiche Rechte und Zustände für Flamen und Wallonen) das öffentliche Bekenntnis liegt, daß diese Gleichheit nicht bestand, und in Anbetracht dessen, daß dieses Gelöbnis bis heute nicht erfüllt worden ist, betrachte ich mich als Flamen berechtigt und verpflichtet, dem Staate, der der flämischen Volksgemeinschaft ihr Recht vorenthält, meinen Dienst zu verweigern und dem Einberufungsbefehl keine Folge zu leisten.“

Ein neuer Fall von Dienstverweigerung in Belgien durch einen flämischen Recruit, der dritte in einem Jahre! Lode Bonten und Joris de Leeuw machten den Anfang, aber sie gingen nicht so weit wie Lode van Dijck. Sie weigerten sich, den französischen Kommandos beim Militär folge zu leisten, und verlangten, in niederländischer Sprache kommandiert zu werden. Sie erreichten mit ihrer Weigerung, daß sie zunächst einmal für ungerechnungsfähig erklärt und aus der Armee entlassen würden, aber weiter, daß das Parlament den Fall aufgriff und es zur Schaffung flämischer Formationen mit niederländischer Kommandosprache kam. Den Flamen genügten die bisher im Heere gemachten Zugeständnisse nicht, nur untere Verbände bis zur Kompanie hinauf sind flämisch worden; man will flämische Bataillone und flämische Regimenter.

Die innere Spannung in Belgien ist aufs höchste gestiegen, die Frucht ist zum Platzen reif; nichts ist imstande, den flämischen Forderungen auf vollkommenen Gleichberechtigung mit den Wallonen, ja auf eine staatliche Trennung Flandern von der Wallonie zurückdrängen, aber an der beständlichen Natur der Flamen liegt es, daß immer wieder äußere Anlässe nötig sind, um sie mit Nachdruck gegen das herrschende System anzutreiben. Es braucht dazu keiner großen Rundungen, an und für sich kleine Vorkommnisse, wie diese Dienstverweigerung eines unbekannten Arbeiters, genügen, um die Welle in Bewegung zu setzen, um die Flamen zu veranlassen, vor neuem und mit größerer Wucht und in größerer Zahl ihre Rechte zu fordern.

Die ganze flämisch-nationale Presse feiert Lode van Dijck, der natürlich verhaftet worden ist und darauf wartet, daß man ihn — für unzurechnungsfähig erklärt und wieder entläßt, für seinen mutigen Widerstand. „De Noorderklok“ schreibt, nachdem sie darauf hingewiesen hat, daß viele junge Leute sich nur durch wirtschaftliche Bedenken von ähnlichen Schritten zurückhalten ließen: „Mit dem Schrecken allein kann Belgien noch regieren, bis dieser Schrecken mit einem Male befeiert wird. Dieser Tag... wird kommen, und er wird sich sehen lassen können! Nur die Herbeiführung rechtswürdiger Zustände und vollkommener Rechtsgleichheit kann den allgemeinen Aufruhr noch zurückhalten.“







Amerikanischer Ozeanflieger nach Berlin  
Harold Gatty



Wylie Post

Die beiden amerikanischen Flieger Wylie Post und Harold Gatty, die am Dienstag von Harbour-Grace (Neufundland) zu einem Fluge um die Welt in 10 Tagen gestartet waren, haben nach einem 16tündigen Flug die englische Westküste erreicht und nahmen in der Nähe von Liverpool eine Zwischenlandung vor. Nachdem sie ihre Brennstoffsäcke ergänzt hatten, setzten sie ihren Flug nach Berlin fort.

## Ullerlei vom Tage

Gestern vormittag ist in den Warschauer Eisenbahnwerkstätten ein Streik ausgebrochen. Es handelt sich um einen Proteststreik gegen die 20prozentige Gehälterkürzung. Auch in den übrigen Werkstätten kam es zu einem einstündigen Proteststreik.

Am Sonntag, dem 28. Juni, findet in Bismarck das VI. Allgemeine polnische Bündessingen statt. Verbunden wird damit die Feier des 25jährigen Bestehens der polnischen Sängervereine im Rheinland und Westfalen. Es wird u. a. ein Massenchor aufgeführt, an dem 2000 Personen teilnehmen. 49 Sängervereine haben sich zur Teilnahme gemeldet. Darunter nimmt auch aus Bremen der gemischte Chor "Moniuszko" teil.

Aus Vilna wird gemeldet, daß die antipolnische Bewegung in Litauen immer schärfer formen annimmt. Ein völkisch-kulturell tätiger Polenführer ist — nach meldungen des "Inster Kurjer Codz." — wegen seiner polonifizierenden Tätigkeit ausgemiesen worden. Das Blatt ist darüber sehr entrüstet.

Amt 1. Juli, vormittags 11.30 Uhr, wird der Nationale Klub zu einer Besprechung in Warschau zusammengetreten.

In Lemberg kam es zu einem Verbrechen, das unter besonderen aufregenden Begleitumständen geschehen ist. Zwei Damen, von denen die eine getrennt von ihrem Manne lebte, wurden beim Spaziergang von dem halb rasend gewordenen Ehemann mit einem Messer angegriffen. Der Tobende schnitt den beiden Frauen die Kehle durch und verletzte sie sehr schwer. Er selber sprang bei der Bezeichnung im Polizeipräsidium aus dem Fenster, brach dabei beide Beine und zog sich außerdem eine schwere Gehirnerschütterung zu.

In Warschau ist einer der nächsten Mitarbeiter des Marschalls Piłsudski — besonders vor dem Kriege — General Rozen gestorben.

Zu den Einweihungsfeiern für das Wilsondenkmal sollen eine Reihe von Journalisten in Bremen eintreffen, und zwar auch aus Wien und Berlin.

### Bienen gegen „Hoffmanns Erzählungen“

Ein dramatischer Vorfall spielte sich gestern abend am Bühneneingang der Städtischen Oper in Berlin-Charlottenburg vor dem Beginn der Aufführung von „Hoffmanns Erzählungen“ ab. Als das Bühnenpersonal und die Schauspieler das Haus betreten wollten, sahen sie sich plötzlich einem mächtigen Bienenschwarm gegenüber, der sich gerade am Bühneneingang niedergelassen hatte. Die Bienen machten auf alle Aufforderungen keine Rücksicht, den Platz zu räumen. Sie versuchten sich im Gegenteil immer mehr auf die günstigste Stelle und waren selbst durch eine Bevverengung mit dem Gartenschlauch nicht zum Weiterfliegen zu bewegen.

Nach langem unentlokschten Debattieren einigte man sich schließlich darauf, alle Bedienten zu überwinden und die Feuerwehr zu alarmieren. In wenigen Minuten war der Löschzug aus der Suarezstraße zur Stelle, dem es mit einigen geübten Handgriffen gelang, die Bienen einzufangen und ohne Gefährdung der Gäste des Opernrestaurants abzutransportieren. Mit einiger Verspätung konnten dann „Hoffmanns Erzählungen“ beginnen. Der größte Teil des Publikums hatte freilich von der Tatsache keine Kenntnis, daß die Bienen am Bühneneingang die Verzögerung verschuldet hatten.

Insgesamt wurde die Feuerwehr gestern 25 mal wegen verirrter Bienenschwärme alarmiert.

### Die Wiener Hochschulen geschlossen

Der österreichische Verfassungsgerichtshof hat entschieden, daß die Studentenordnung an der Wiener Universität, die sogenannte „Studentennation“, schafft, dem in Österreich gelgenden Vereinsrecht widerspricht, und hat sie daher als gesetzwidrig aufgehoben.

Diese Entscheidung hat an der Wiener Universität, an der Hochschule für Bodenkultur und an der Tierärztlichen Hochschule Anlaß zu heftigen Schlägereien zwischen den Studenten der verschiedensten politischen und nationalen Zugehörigkeit gegeben. Die Polizei schritt nach Möglichkeit ein. Eine Anzahl von Studenten wurde verletzt. Wegen dieser Krawallen wurden die Universität, die Hochschule für Bodenkultur und die Tierärztliche Hochschule auf unbestimmte Zeit geschlossen.

### Oberst Kościel-Biernacki im Ruhestand

→ Warschau, 25. Juni. (Eig. Teleg.) Es ist eine Verordnung des Kriegsministers erlassen, durch die der Oberst Kościel-Biernacki für 12 Monate in den Ruhestand versetzt wird. Über die weitere Betätigung Kościel-Biernackis ist offiziell noch nichts bekannt. Es heißt jedoch, daß er zunächst an der Stadtverwaltung von Warschau arbeiten wird, um dann die Wojewodschaft Nowogrodek als Wojewode zu übernehmen.

## Die letzten Telegramme

### Die amerikanischen Ozeanflieger nach Moskau gestartet

Berlin, 25. Juni. (R.) Die beiden amerikanischen Ozeanflieger Post und Gatty sind nach kurzem Aufenthalt in Berlin, wo sie gestern abend pünktlich landeten, bereits heute früh 7.38 Uhr vom Tempelhofer Flughafen zum Fluge nach Moskau gestartet, das sie in direktem Fluge zu erreichen hoffen. Nach den vorliegenden Wettermeldungen dürften die Flieger in 1500 Metern Höhe über der Wolkendecke gutes Wetter und Rückenwind haben, so daß der direkte Flug durchaus möglich erscheint.

#### Eine Wasserhose

Paris, 25. Juni. (R.) Über dem Städtischen Bourseau bei Saumur ging gestern eine Wasserhose nieder. 7 Häuser wurden von den Fluten niedergedrückt, viele andere mußten geräumt werden.

#### Unfall Francos während einer Rede

Sevilla, 25. Juni. (R.) Während Franco in einer Wahlversammlung eine Rede hielt, stürzte die Tribüne ein, auf der er stand. Franco erlitt einen Beinbruch, mehrere andere Personen trugen Verletzungen davon.

## Die Sparaktion der Regierung

### Auch Sejmabgeordnete und Senatoren müssen daran glauben

→ Warschau, 25. Juni. (Eig. Teleg.)

Wie bekanntgegeben wird, betrifft die Verordnung des Ministerrates über die Streichung der hauptstädtischen Zulagen bei den Staatsbeamten auch die Diäten der Sejmabgeordneten und Senatoren. Auf Grund der neuen Verordnung verringern sich die Diäten der Abgeordneten um 176 Złoty monatlich. Die Diäten der Marschälle des Sejm und Senats verringern sich um 202 Złoty, die Diäten der Vizemarschälle des Sejm und der Vizemarschälle des Senats um 261 Złoty monatlich. Der Staatssekretär wird an dieser Kürzung der Abgeordneten- und Senatoren diäten bis zum Ende dieses Jahres eine Million einsparen.

Wie weiterhin berichtet wird, werden in dem Ministerpräsidium weitere Beratungen über die Budgetverkürzung gepflogen. In den nächsten Tagen werden wahrscheinlich weitere Sparmaßnahmen erscheinen. Man spricht davon, daß eine ganze Reihe von Amtsträfern kassiert und viele Beamte reduziert werden sollen. In diesen Tagen soll ein Kundschreiben des Inneministers erscheinen, durch das eine Reihe von sachlichen Sparmaßnahmen angeordnet wird. Vor allem sollen die Dienstreisen eingeschränkt werden, weiterhin wird die weitgehendste Sparmaßnahmen bei dem Verbrauch von Büroartikeln, Licht, Brennstoffmaterialien usw. in den Staatsämtern angeordnet. Außerdem soll die Zahl der staatlichen Automobile sowohl in der Hauptstadt wie auch in allen Amtsträfern eingeschränkt werden. Eine ganze Anzahl von Dienstautos soll in Garagen gestellt werden, und es wird nicht erlaubt, sie zu benutzen.

Die letzten Anordnungen der Regierung über die Sparmaßnahmen haben in der Beamtenschaft im ganzen Land einen niederschmetternden Eindruck gemacht. Die Warschauer Presse meldet, daß in Warschau zahlreiche ältere Beamten auf die Nachricht von neuen Gehaltskürzungen ohnmächtig geworden sind. Die Beamtenschaften haben allgemeine Versammlungen einberufen, auf denen zu den neuen Sparmaßnahmen Stellung genommen werden soll.

Schon liegen verschiedene Stellungnahmen vor, in denen die Beamten mit großer Bitterkeit sich beschlagen, daß ihr Gehalt zu etwa 38 Prozent gekürzt worden sei; die übrige Bevölkerung aber auch nicht in einem annähernd hohen Maße belastet worden ist. Mit diesen Vorwürfen sieht sich heute die „Gazeta Polska“ in einem Leitartikel eingehend auseinander. In diesem Leitartikel stellt das Blatt zunächst einmal fest, daß die letzten Anordnungen über die Streichung der Zulage

ordnungen über die Streichung der Zulage lokal begrenzt wäre und sich nur auf die Hauptstadt und einige Grenzbezirke beziehe. Die Regierung sei vor die Notwendigkeit gestellt, die Ausgaben von 2800 Millionen auf 2450 Millionen zu verringern, d. h. um 350 Millionen. Davon sind bisher durch die 15prozentige Gehaltskürzung der Beamten 150 Millionen gespart worden, durch die letzte Anordnung würden etwa 50 Millionen eingepaart, das wären insgesamt 200 Millionen. Die übrigen 150 Millionen Złoty müssen noch eingespart werden, und zwar durch die weitgehendsten Sparmaßnahmen in dem gegenwärtigen Staatsbetriebe. Das Blatt weist darauf hin, daß man ja die Arbeitslosenbeihilfen um 10 Prozent gesenkt hat,

sodass die Beiträge für die Arbeitslosenversicherung erhöht hätte, die Invalidenrente gestrichen usw. Die Regierung hat außerdem die Allgemeinheit mit verschiedenen Steuern belastet, so z. B. mit der Erhöhung der Streichholzsteuer, mit der Einführung des Autosteuer gesetzes usw. Insgesamt hat man durch Steuererhöhungen 68 Millionen neu eingebracht. Es sei möglich, daß die Regierung noch zu weiteren Steuerbelastungen schreite, aber zu viel könne hier nicht mehr erreicht werden, da die Steuerbelastung schon eine sehr große sei. Die Regierung verfolge mit ihrer Sparpolitik den Zweck, sich vom Abschleuder unabhängig zu machen und ständig in einer Lage zu sein, daß sie nicht auf fremden Geldmärkten bettelnd zu gehn brauche. In einer Zeit, wo die größten Nachbarn Polens, wie Russland und Deutschland, am wirtschaftlichen Abschluß stehen, will die polnische Regierung mit spartanischen Anstrengungen sich aufrecht erhalten und mit eigener Kraft die Krise überwinden, ohne daß ihr auswärtige Hilfe zuteil wird. Zum Schluß wird die Beamtenschaft zum Ausschalten aufgefordert.

Auch ein größerer Teil der übrigen Presse beschreibt sich heute wieder mit den Budgeteinschränkungen, wobei die oppositionelle Stimme überwiegt.

Um wenigstens einen Teil der Beamten durch neue Versprechungen nicht in die Opposition zu treiben, wurde auf dem letzten Ministerrat beschlossen, in den Haushaltsplan für 1931/32 eine bestimmte Summe für besondere Vergütungen an die Staatsseebahnen und die Post zu reservieren. Der Ministerrat hat den Verkehrsminister und den Postminister ermächtigt, ihren Angestellten eine besondere Zulage an Stelle der vom Ministerrat gestrichenen Bauzulage auszuzahlen.

## Rakete in 70 Kilometer Höhe?

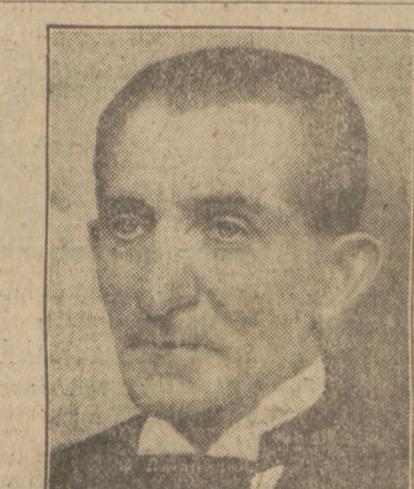
### Was Professor Lyon in der Wüste von Tripolis plant

Ein Teil des leeren Weltraums, der sich über der italienischen Kolonie Tripolis in Afrika befindet, soll als erster den Vorzug haben, von menschlichen Apparaten besucht zu werden. Professor Darwin D. Lyon von der amerikanischen Columbia-Universität beabsichtigt nämlich, aus der Wüste von Tripolis neue Raketen unbekannter Konstruktion

bis zur Höhe von 70 Kilometern hinauszusenden. Professor Lyon, der einen wissenschaftlichen Namen zu vereitern hat versichert, daß es ihm mit diesem Experiment absolut ernst sei. Er habe z. B. keineswegs die phantastische Absicht, selbst mit der Rakete mitzufliegen, auch bilde er sich nicht ein, daß man mit ihr den Mond erreichen könne. Dagegen glaubt er, daß es möglich sei, mit Hilfe des Raketenantriebs-Mehapparates bis in sehr große Höhen hinaufzufördern und sie auch wieder unversehrt auf die Erde zu bringen. Professor Lyon erklärte italienischen Journalisten, er habe eine Rakete bereits bis zur Höhe von 9500 Metern emporgetrieben. Seine neue Rakete, die er aus der tripolitanischen Wüste abschießen wolle, besteht aus mehreren Sektoren, die sich nacheinander entzündeten. Wenn durch die Treibkraft eines Sektors eine bestimmte Höhe erreicht sei, falle der Sektor einfach ab und der nächste trete durch Selbstentzündung in Tätigkeit. Im Innern des Apparates befinden sich in einer Kassette einige Meßinstrumente, mit denen Temperatur, Luftdichtigkeit und die auch von Piccard untersuchte Höhenstrahlung gemessen werden können. Die Rakete soll also bei ihrem Aufstieg sich gewissermaßen selbst verzehren, so daß zum Schluss von ihr buchstäblich nichts mehr übrig bleibe als die Kassette mit den wissenschaftlichen Instrumenten. Das soll in der Höhe von etwa 70 Kilometern der Fall sein. Mit Hilfe eines sich automatisch öffnenden Fallschirms soll die Kassette

wieder zur Erde zurückgelangen, und auf diesem Rückweg sollen die automatisch funktionierenden Mehapparate in Tätigkeit treten. Professor Lyon behauptet, der Absturz der Rakete werde bereits in nächster Zeit stattfinden. Er hat als sein Tätigkeitsfeld die Wüste gewählt, weil hier die Rakete schlimmstens wenig Schaden anrichten könne. Er scheint sehr zuversichtlich mit dem Gelingen seines Experiments zu rechnen, denn er will später eine zweite Rakete sogar in 100 Kilometer Höhe hinaufbringen und bei ihr zum ersten Mal auch mit lebenden Wesen operieren. In dieser zweiten Rakete sollen nämlich einige Vögel und Mäuse eingeschlossen sein. Professor Lyon glaubt sogar, daß eines Tages mit Hilfe der Rakete

natürlich der Mond erreicht werden könnte. Er selbst hat seine Ziele nicht so hoch gestellt, was zweifellos seinem Unternehmen ein verhältnismäßig solides Aussehen gibt. Trotzdem erscheinen auch die beschränkten Pläne des amerikanischen Professors recht phantastisch. Zur Erreichung einer



Ein Altmeister der Kinematographie  
Emil Skladanowsky

der mit seinem Bruder Max vor 36 Jahren im Berliner Wintergarten die erste öffentliche Filmvorführung der Welt veranstaltete, vollendete am 8. Juni sein 65. Lebensjahr.

### Die heutige Ausgabe hat 10 Seiten

Verantwortlich für den politischen Teil: Alexander Jurek. Für Handel und Wirtschaft: Erich Loewenthal. Für die Leute: Für Stadt und Land und die Briefstube: Erich Jaensch. Für den übrigen redaktionellen Teil und für die illustrierten Beilage: „Die Zeit im Bild“. Alexander Jurek. Für den Anzeigen- und Werbeteil: Hans Schwarzlop. Verlag: Posener Tageblatt. Druck: Concordia Sp. A. C. E. *Kinematographie in Bremen. Zwischenzeitschrift*

Am 24. Juni verschied nach kurzem, schwerem Leiden im Diakonissenhaus in Posen unser langjähriges, treues Mitglied, der frühere Gutsbesitzer auf Głowienko

## Herr Bruno Krüger

Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Der Vorstand  
des Landwirtschaftl. Vereins Bobiedziska.

## Patyk's Reise-Erforschungen

### Konfekt

Mundet  
dem Gaumen

Kräftigt  
den Körper

Belebt  
die Nerven

**W. Patyk**

Aleje Marcinkowskiego 6  
(neben der Post)

Gewandte, ehrliche Verkäuferin

deutsch u. poln. selbstarbeit.  
sofort gefügt. Off. m. Kurz-  
Lebenslauf, Bezugnahmeh. u.  
Gehaltsansprüchen u. 1440  
an die Gescht. d. Zeitung,  
Poznań, Zwierzyniecka 6.

Englisch u. französisch  
erteilt M. Dolgow,  
Kręta 24, II. Stock linke.  
Anmelde 6-8 Uhr abends.

**Frontzimmer**  
an berufst. Damen od. Herren  
zu verm. Jasna 16, II. Stock.

Saib. Balkonzimmer  
mit elekt. Licht an besser.  
Herren zum 1. Juli zu verm.  
**Ratajczaka 11a**,  
Eingang 8, Wohnung 117.

1 Zimmer u. Küche  
zu vermieten. Miete 3 Jahre  
zu voraus. **Poznań,**  
**Jeżycka 39**, Hauswirt.

**Sommerwohnung**  
Wieleń zu vermiet. mit voller  
Pension, 150 zł mon. Näh.  
**Jeżycka 39** (Polcin).

Sehr gut möbliertes, gr.  
**Vorderzimmer** zu verm.  
sw. Marcin 27, Wohn. 8.

**Bianino**  
kreuzsait., wie neu, zu ver-  
kaufen, 1100 zł. **Poznań**  
**Jeżycka 39** (Zołkiewka).

**Wanzenausgasung.**  
Einzig wirks. Methode,  
Ratten töte m. Pestzab.,  
viel. Dankschreib. vorh.  
**AMICUS.**  
Kammerjäger, Poznań,  
ul. Małejki 15 II.

## Kitzinger Reinzuchthefe

Das Geheimnis  
des sicheren Erfolges  
bei der  
Weinbereitung ist

## CONCORDIA SP. z o. o.

früher  
Posener Buchdruckerei u. Verlagsanstalt A.-G.  
Tel.: 6105, 6275. **Poznań**, ul. Zwierzyniecka 6.



Geschäfts- und Familien - Drucksachen  
in geschmackvoller Ausführung. Kartonagen, Faltschachteln, Packungen aller Art. Druck von Büchern, Broschüren, Plakaten, Bildern, Werbe-Drucksachen in Buch-, Stein- und Offsetdruck.

### BUCHBINDEREI

Sämtliche Formulare und sonstigen Drucksachen  
für Landwirtschaft, Industrie, Handel und Gewerbe.

## KINO „APOLLO“

Kampf zweier Rassen!

Ab 24. d. Mts. ein hervorragender Tonfilm,  
der bisher nichtberührte Probleme darstellt:  
Konflikt verschiedener Nationalitäten!

## KINO „APOLLO“

Sieg der höchsten Humanität!

## „TRIUMPH DER LIEBE“

(Able's Irish Rose) oder „Die dreifache Hochzeit“ nach dem bekannten amerikanischen Schauspiel von Anny Nichols.

In den Hauptrollen: Nancy Carroll — Charles Rogers — Jean Hersholt — Farrel Mac Donald. — Die Einführung der Vorstellung bildet ein reizender Zeichenfilm.  
Vorverkauf der Eintrittskarten von 11.30 bis 1.30 Uhr mittags.

## Tapeten

kaufst man am  
günstigsten bei  
**WALIGÓRSKI**  
nur an der  
ul. Pocztowa 31  
gegenüber der Post.

## Strandbad Charzykowo

Sommergäste  
f. g. Pension f. 8.10 zł am  
23 km lang. Charzykowor  
See, Herrl. Laub- u. Radel-  
wälder, Strand- u. Seebäder  
1 eigene Segel-, Rubber-  
u. Badelobote u. Tennis-  
platz festst. z. Verhüfung.

Villa „Bellevue“  
Charzykowo p. Chojnice.

### Aufruf!

Zu jedem Ort wird eine Filiale errichtet.  
Hierfür wird eine zverl. Person (Beruf einerlei) als

### Filialleiter (in)

gesucht.  
Monatl. Einkom. 150—200 Dollar. Rückübertr.  
erb. Bewerb. an The Novelty Company in Valkenburg  
Lb. Holland. Porto: Brief 50 gr. Karte 25 gr.

## Tüchsig. Hausmädchen

das selbständig kochen kann, zum 1. Juli gefügt. Mel-  
dungen **Poznań**, ulica Zwierzyniecka 6, W. 4.

## Suche für sofort evgl. Wirtin

für groß. Landhaushalt. Zeugn. u. Gehaltsansprüche an  
**Frau von Hanfelmann**  
Baborówko, pow. Szamotuły.

## Nyka & Posłuszny Bordeauxweine.

## Deutsche Landwirte,

welche an unserer am 29. d. Mts., 10 $\frac{1}{2}$  Uhr  
im Evangel. Vereinshause, Posen, stattfindenden  
**Ansiedler-Tagung** Interesse haben,  
sind als Gäste freundlich eingeladen.

Verband Deutscher Ansiedler.

## Kreditverein

Spółdz. z ogr. odp.  
**Poznań**, Aleje Marcinkowskiego 27  
Telefon 3785 P.K.O. Poznań 208-065  
Girokonto bei der Bank Polski

Günstige Verzinsung von Spareinlagen in jeder Währung  
Erteilung von Krediten gegen Unterlagen  
Kontokorrent- und Scheckverkehr  
Diskontierung von Wechseln  
Einziehung von Wechseln, Dokumenten und Forderungen  
Sorgfältige Erledigung aller Bankgeschäfte



## Haben Sie schon Für Ihre Reise Moderne Herren-Artikel eingekauft?

**Nachthemden mit buntem  
Besatz**, mod. gute Ausführung. v.

**7.90 Stehumlege-Kragen**  
steif sowie la Piqué, alle Größen von 0.95

**Oberhemden bunte**

**7.90 Unterhos. u. Hemden von**  
Macco, Netzjacken von 3.90

**Sporthemden m. Krawatte**

**8.90 moderne von**  
Mützen u. Baskenkap. große Auswahl

**Oberhemden, pr. Popelin**

**19.50 a. m. Schillerkrag. weiss u. beige**

**Pyjamas, prima Qualitäten**

**19.50 Popel. Schlafröcke, letzt. Neuh. v.**

**Große Auswahl: Plaids, Pantoffeln, Pullovers, Handschuhe, Taschentücher, Krawatten usw.**

## The Gentleman

właśc. Stefan Schaefer

**POZNAŃ**

TELEFON 31-69.

ul. 27. Grudnia 4.

Wegen Ablauf der jetzigen, suche zum 1. Juli 1931  
**Pachtung** von ca. 1500 Morgen  
mit oder ohne Inventar.  
Gef. Mitteilungen erbeten u. **1431** an die Geschäfts-  
stelle dieser Zeitung. Poznań, Zwierzyniecka 6.

## Bücherrevisor, Steuer- und Finanzierungsspezialist

übernimmt billig deutsch-polnisch: Buchrevisionen, Bilanzen, Steuer-Deklarationen und Kellamtionen, Geschäfts-Führungen u. Sanierungen usw. off. erbeten u. **1287** a. d. Gescht. d. Btg. Poznań, Zwierzyniecka 6.

## Seine schönste Münchnerin

ist der Titel des neuen erfolgsversprechenden Romans von

## OSKAR GLUTH

Ein heiterer Roman um Ludwig I.  
Leinen RM 6.50, broschiert RM 4.50

Ein biedermeierlich-lustiges, in der Handlung  
vollkommen selbständiges, aber durch die han-  
delnden Personen doch innig verbundenes  
Gegenstück zu dem Roman „Der verhexte Spießberg“. Ein frohsinniges, an komi-  
schen und dramatischen Episoden überreiches  
Buch. Die besondere Liebe des Dichters gilt  
dem großen König Ludwig I., seinem drolligen  
Gegenspieler und Alsterweltspäpzman, dem  
Lohnkutschler Xaver Krenk und seinem ent-  
zückenden, lustigen Mündel, Barbara Ruh-  
wands, der schönsten kleinen Münchnerin.“

In allen Buchhandlungen erhältlich

## L. STAACKMANN VERLAG, LEIPZIG

Auslieferung für Polen durch die

## Kosmos Sp. z o. o.

Groß-Sortiment

Poznań, Zwierzyniecka 6.

Gottesdienstordnung für die katholischen Deutschen  
vom 27. 6. bis 4. 7.

Sonnabend,  $\frac{1}{2}$  Uhr: Beichtgelegenheit.  
Sonntag,  $\frac{1}{2}$  Uhr: Beichtgelegenheit, 9 Uhr:  
Predigt und Amt. 3 Uhr: Vesper, Predigt und hl.  
Segen. 5 Uhr: Kinderfest in der Grabenloge.  
Montag (Peter und Paul),  $\frac{1}{2}$  Uhr: Beichtgelegenheit.  
9 Uhr: Predigt und Amt. 3 Uhr: Vesper, Predigt und hl. Segen.

## Andacht in den Gemeinde-Synagogen

Synagoge A (Wolnicza). Freitag, abends 7 $\frac{1}{2}$   
Uhr. Sonnabend, morgens 7 $\frac{1}{2}$  Uhr; vormittags  
10 Uhr; nachmittags 5 Uhr. Sabbath-Ausgang  
9.21 Minuten. Werktaglich, morgens 7 Uhr;  
abends 7 $\frac{1}{2}$  Uhr. — Donnerstag, den 2. Juli  
(Festtag 17. Tamuz).

Synagoge B (Dominikańska). Sonnabend, nach-  
mittag 4 $\frac{1}{2}$  Uhr Mincha.

Kino „APOLLO“ der bisher nichtberührte Probleme darstellt: Konflikt verschiedener Nationalitäten!

Kino „APOLLO“ Sieg der höchsten Humanität!

Kino „APOLLO“